

SANFERLO

To Fayha Choir

Sung by Philemon WEHBY
Arranged by Edward TORIKIAN
12 September 2010, Beirut

Andante *SOL quarter tone lower*

Soprano I

Soprano II

Alto I

Alto II

Tenor I

Tenor II

Bass I

Bass II

LA lo loo lee loo lee la loo lee

*RE quarter tone lower
in this measure*

6

S.I.

la la la lo la la lo IA lo lo lo lo loo loo loo lee

S.II.

la la la lo la la lo IA lo lo lo lo loo loo loo lee

A.I.

la lo IA lo loo lee

A.II.

la lo IA lo loo lee

T.I.

la lo IA lo loo lee

T.II.

la la la lo la la lo IA lo lo lo lo loo loo loo loo lee

B.I.

la lo IA lo loo lee

B.II.

la lo IA lo loo lee

la lo IA lo loo lee

Allegro scherzando

10

S.I. LA IA IA lo lo loo loo loo lee lee IA IA IA lo lo loo loo loo lee lee

S.II LA lo lo loo loo lee lee LA lo lo loo loo lee lee

A.I LA lo lo loo loo lee lee LA lo lo loo loo lee lee

A.II LA lo lo loo loo lee lee LA lo lo loo loo lee lee

T.I LA lo loo lee LA lo lo loo lee

T.II IA IA lo lo lo loo loo lee lee lee IA IA lo lo lo loo loo le lee lee

B.I LA lo loo lee LA lo lo loo lee

B.II LA lo loo lee LA lo lo loo lee

LA lo loo lee LA lo lo loo lee

14 **Refrain**

S.I. "Ça n' - fait rien"

S.II. LA lo lo loo loo lee lee LA lo lo loo loo lee lee

A.I. LA lo lo loo loo lee lee LA lo lo loo loo lee lee

A.II. LA lo lo loo loo lee lee LA lo lo loo loo lee lee

T.I. Shoo ma 2al-lak "Ça n' - fait rien" shoo ma jab-lak "Ça n' - fait rien"

T.II. Shoo ma 2al-lak "Ça n' - fait rien" shoo ma jab-lak "Ça n' - fait rien"

B.I. La lo loo lee LA lo loo lee

B.II. LA lo loo lee LA lo loo lee

18

S I shoo ma 2al - lak "Ça n'-fait rien" shoo ma jab - lak "Ça n'-fait rien"

S. II shoo ma 2al - lak "Ça n'-fait rien" shoo ma jab - lak "Ça n'-fait rien"

A. I la lo lo loo loo lee lee la lo lo loo loo lee lee

A. II la lo lo loo loo lee lee la lo lo loo loo lee lee

T. I shoo ma 2al - lak "Ça n'-fait rien" shoo ma jab - lak "Ça n'-fait rien"

T. II shoo ma 2al - lak "Ça n'-fait rien" shoo ma jab - lak "Ça n'-fait rien"

B. I la lo loo lee la lo loo lee

B. II LA loo lee LA lo loo lee

26

S I Sanfer-sanfer sanfer sanfer sanfer ya SAN-foo - r ya SAN-foo - r san - fer - lo.

S. II Sanfer-sanfer sanfer sanfer sanfer ya SAN-foo - r ya SAN-foo - r san - fer - lo.

A. I Sanfer-sanfer sanfer sanfer san-fer ya SANfoor ya SANfoor san - fer - lo.

A. II Sanfer-sanfer sanfer sanfer san-fer ya SANfoor ya SANfoor san - fer - lo.

T. I Sanfer-sanfer sanfer sanfer ya SANfoor A - h A-h A - h A-h Es -

T. II Sanfer san-fer sanfer sanfer ya SANfoor A - h A-h A - h A-h Es -

B. I Sanfer-sanfer sanfer sanfer ya SANfoor ya SANfoor san - fer - lo. Es -

B. II Sanfer-sanfer sanfer sanfer sanfer ya SANfoor ya SANfoor san - fer - lo. Es -

Sanfer-sanfer sanfer sanfer ya SANfoor ya SANfoor san - fer - lo. Es -

31

S I

S. II

A. I

A. II

T. I

8

mAHAh!

T. II

8

mAHAh!

B. I

31

mAHAh!

B. II

mAHAh! san - fer '\"Ça'n'-fait rien!\"' san - fer '\"Ça'n'-fait rien!\"' '\"Ça'n'-fait rien!\"' '\"Ça'n'-fait rien!\"' '\"Ça'n'-fait rien!\"'

36

S I

S. II

hay-da men bay - tee-l-FAr - foor

A. I

hay-da men bay - teel FAr - foor

A. II

hay-da men bay - teel FAr - foor

T. I

"ya fAr - foor"

T. II

rien"

"ya fAr - foor"

B. I

rien"

"ya fAr - foor"

B. II

rien"

zan-boo mAgh-

zan-boo mAgh-

zan-boo mAgh-

zan-boo mAgh-

40

S.I. law 2a l'en-naH - lee dab - boo - r ma't-2el - lo 2el - la "Très bie-n!" Très

S.II. law 2a l'en-naH - lee dab - boo - r ma't-2el - lo 2el - la "Très bie-n!" Très

A.I. law 2a-l'en-naH - lee dab - boor ma't-2el - lo 2el - la "Très bie-n!" Très

A.II. law 2a-l'en-naH - lee dab - boor ma't-2el - lo 2el - la "Très bie-n!" Très

T.I. foo - - - - - - - - r ma't-3el - lo 2el - la "Très bien!"

T.II. foo - - - - - - - - r ma't-3el - lo 2el - la "Très bien!"

B.I. foo - - - - - - - - r ma't-3el - lo 2el - la "Très bien!"

B.II. foo - - - - - - - - r ma't-3el - lo 2el - la "Très bien!"

48

S.I wee bee - hed - doo 3lay - kel - Hee-TAn!

S.II wee bee - hed - doo 3lay - kel - Hee-TAn!

A.I wee bee - hed - doo 3lay - kel - Hee-TA - n!

A.II wee bee - hed - doo 3lay - kel - Hee-TA - n!

T.I ya 3am-mee oo - 3a-t - ja - fee - h! bee - hed - doo 3lay - kel - Hee-TA - n!

T.II ya 3am-mee oo - 3a-t - ja - fee - h! bee - hed - doo 3lay - kel - Hee-TA - n!

B.I ya 3am-mee oo - 3at - ja - feeh! bee - hed - doo 3lay - kel - Hee-TAn!

B.II ya 3am-mee oo - 3at - ja - feeh! bee - hed - doo 3lay - kel - Hee-TAn!

3.

52

S I Al - lAh la 2em - mo no NO! A

52

S. II Al - lAh yee - khal - leeh la 2em - mo no NO! ma sham - mo A

A. I Al - lAh yee - khal - leeh la 2em - mo no NO! ma sham - mo A

52

A. II Al - lAh yee - khal - leeh la 2em - mo no NO! ma sham - mo A

T. I Al-IA'y-khal-leeh la - 2em - mo wel-wa-red ma sham - mo

52

T. II Al-IA'y-khal-leeh la - 2em - mo wel-wa-red ma sham - mo

B. I Al-IA'y-khal-leeh la - 2em - mo wel - wa-red ma sham - mo

52

B. II Al-IA'y-khal-leeh la - 2em - mo wel - wa-red ma sham - mo

Al-IA'y-khal-leeh la - 2em - mo wel - wa-red ma sham - mo

56

S.I. bed - de-nye ma bee - hem - moo eel - la - 'y-koo-n bA-T - no mel - ya - n

56 S.II. bed - de-nye ma bee - hem - moo eel - la - 'y-koo-n bA-T no mel - ya - n

A.I. bed - de-nye ma bee - hem - moo eel - la - 'y-koo-n bA-T - no mel - ya - n

56 A.II. bed - de-nye ma bee - hem - moo eel - la - 'y-koo-n bA-T - no mel - ya - n

T.I. A - - - - - h! eel - la'y - koon bAT - no mel - yan

56 T.II. A - - - - - h! eel - la'y - koon bAT - no mel - yan

B.I. A - - - - - h! eel - la'y - koon bAT - no mel - yan

56 B.II. A - - - - - h! eel - la'y - koon bAT - no mel - yan

A - - - - - h! eel - la'y - koon bAT - no mel - yan

60

S.I.	San-fer-san-fer	san-fer san-fer san-fer	SAn-fer	san-fer san-fer san-fer san-fer
S.II.	San-fer-san-fer	san-fer san-fer san-fer	SAn-fer	san-fer san-fer san-fer san-fer
A.I.	San-fer-san-fer	san-fer san-fer san-fer	SAn-fer	san-fer san-fer san-fer san-fer
A.II.	San-fer-san-fer	san-fer san-fer san-fer	SAn-fer	san-fer san-fer san-fer san-fer
T.I.	San-fer-san-fer	san-fer san-fer san-fer	SAn-fer	san-fer san-fer san-fer san-fer
T.II.	San-fer-san-fer	san-fer san-fer san-fer	SAn-fer	san-fer san-fer san-fer san-fer
B.I.	San-fer-san-fer	san-fer san-fer san-fer	SAn-fer	san-fer san-fer san-fer san-fer
B.II.	San-fer-san-fer	san-fer san-fer san-fer	SAn-fer	san-fer san-fer san-fer san-fer

60

San-fer-san-fer san-fer san-fer san-fer SAn-fer san-fer san-fer san-fer san-fer

64

S I

ya SAN-foo - r ya SAN-foo - r SAN - fer - lo.

64

S. II

ya SAN-foo - r ya SAN-foo - r SAN - fer - lo.

A. I

ya SAN-foor ya SAN-foor SAN - fer - lo.

A. II

ya SAN-foor ya SAN-foor SAN - fer - lo.

T. I

ya SAN-foor A - h A-h! Neey-yalak ya Habboob!

64

T. II

ya SAN-foor A - h A-h! Neey-yalak ya Habboob!

B. I

ya SAN-foor ya SAN-foor SAN - fer - lo! Neeyya-lak ya HAb-boob!

64

B. II

ya SAN-foor ya SAN-foor SAN - fer - lo! Neeyya-lak ya HAb-boob!

68

S I

LA lo lo loo loo lee lee

68

S. II

san - fer - lo 3as - '\"Ça'n' - fait rie - n!\"'

A. I

san - fer - lo 3as - '\"Ça'n' - fait rie - n!\"'

68

A. II

san - fer - lo 3as - '\"Ça'n' - fait rie - n!\"'

T. I

LA lo lo loo loo lee lee

8

T. II

san - fer - lo 3as - '\"Ça'n' - fait rien!\"'

B. I

san - fer '\"Ça'n' - fait rien!\"'

68

B. II

san - fer '\"Ça'n' - fait rien!\"'

